

بورا او مرغه

څوک کوچني دي؟ څوک لوی دي؟ څوک تر ټولو واړه دي؟ څوک تر ټولو لوی دي؟





## The Asia Foundation

بورا او مرغه ليکوال: د کمبوديا ټول لوستونکي ماشومان

انځُورګر: س⊡ِن تُوکنا

ژباړه: درخت دانش کتابتون ژباړن: محب الرحمن محب



!بورا له ملخ کوچن□ ده

3 / 12



.ملخ تر مرغ∏ کوچنی دی

4 / 12



.مرغ∏ تر طوطي کوچن∏ ده



.طوطي تر کونګ کوچنی دی



.مرغه تر ټولو لوی دی



.بورا تر ټولو کوچن⊟ ده



. دوی ټول الوتلی شي



This book was made possible by Pratham Books' StoryWeaver platform. Content under Creative Commons licenses can be downloaded, translated and can even be used to create new stories provided you give appropriate credit, and indicate if changes were made. To know more about this, and the full terms of use and attribution, please visit the following link:

## **Story Attribution:**

This story: Butterfly and Hornbillis written by All Children Reading Cambodia. © The Asia Foundation, 2019. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license.

## Other Credits:

This story 'Butterfly and Hornbill' has been published on StoryWeaver by Asia Foundation.

## **Images Attributions:**

Cover page:Hornbill and butterfly amidst nature, bySain Thuokna© The Asia Foundation, 2019. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license.Page 2:Beetle and butterfly on a branch, bySain Thuokna© The Asia Foundation, 2019. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license.Page 3:Lark and beetle, bySain Thuokna© The Asia Foundation, 2019. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 4:Lark and parrot, bySain Thuokna© The Asia Foundation, 2019. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 5: The owl and the parrot, bySain Thuokna© The Asia Foundation, 2019. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 6: Hornbill and the owl, bySain Thuokna© The Asia Foundation, 2019. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 7: The hornbill and the butterfly, bySain Thuokna© The Asia Foundation, 2019. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 8:All the birds in the sky, by Sain Thuokna© The Asia Foundation, 2019. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license.Disclaimer:https://www.storyweaver.org.in/term s and conditions



Some rights reserved. This book is CC-BY-4.0 licensed. You can copy, modify, distribute and perform the work, even for commercial purposes, all without asking permission. For full terms of use and attribution, http://creativecommons.org/licenses/by/4.0/

بورا او مرغه (پښتو) څوک کوچني دي؟ څوک لوی دي؟ څوک تر ټولو واړه دي؟ څوک تر ټولو لوی دي؟ دا د هغو ماشومانو لپاره اړين کتاب دی چ∏ اسانه کليم∏ لوستلی شي. کتاب تر پنځوسو. کم∏ کليم∏ لري



Pratham Books goes digital to weave a whole new chapter in the realm of multilingual children's stories. Knitting together children, authors, illustrators and publishers. Folding in teachers, and translators. To create a rich fabric of openly licensed multilingual stories for the children of India and the world. Our unique online platform, StoryWeaver, is a playground where children, parents, teachers and librarians can get creative. Come, start weaving today, and help us get a book in every child's hand!